

世界の恒久平和は、人類共通の願いである。しかしながら、今日なお世界の動きは、核戦争の危機をはらみ、誠に憂慮にたえない。わが国は唯一の被爆国として、核兵器の恐ろしさと、被爆者の苦しみとを全世界の人々に訴え、再び広島・長崎の惨禍を繰り返してはならない。我孫子市は市民の生命と安全を守るため、いかなる国のいかなる核兵器に対しても、その廃絶を求め、ここに平和都市を宣言する。

We invite your ideas...

The number of foreigners visiting or living in Abiko city and that of Abiko citizens traveling abroad has recently been rising dramatically.

We of Abiko city wish to advance measures for international exchange and have put together a basic Active Plan to this end.

We welcome your advice and ideas about measures to promote international exchange. Please send your suggestions to Planning Division [Kikaku-ka], Abiko City office; 1858 Abiko. Abiko-shi 270-11

Action Plan for Internationalization in Abiko City

- ① To promote citizens' international relations.
- ② To promote internationalism among the citizens.
- ③ To promote international co-operation.
- ④ To make a community where foreigners find it easy to live.
- ⑤ To promote internationalization by the city administration.
- ⑥ To promote international exchange with foreign cities.

国際化はみんなのアイデアで



国際交流はあなたが主人公です

市では、国際交流の推進について検討を重ね、国際交流等推進懇談会の答申を受け、国際化推進基本方針を策定しました。基本方針は、市民一人ひとりの国際化に向けてをテーマに、6つの体系(別掲)で構成されており、その内容は2月1日号でお知らせしたとおりです。今後は、国際化推進の中心的組織となる国際交流協会の設立やアイデア募集などを行っていくとともに、姉妹・友好都市などの都市間交流の基本方針も検討していきます。皆さんの積極的な参加をお待ちしています。

いま世界を見つめて

最近、まちを歩いているとたくさんの外国人に出会います。また、テレビや新聞では、毎日のように環境、人権、平和などの国際的な問題が報道されています。私たちの住む日本は、エネルギー・資源・食料などを外国から輸入しており、今後も外国に依存していかなければなりません。しかし、私たちは、世界にだけ目を向けているのではなく、いま世界を見つめ、私たち一人ひとりが日常生活を振り返り、自分の足元から国際化を考えていくことが大切ではないでしょうか。

大切なのは心の国際化

この基本方針は、多くの市民参加により、市民一人ひとりの心の国際化を進めることを目標に策定されました。国際化を推進していくためには、世界に広く目を向けた国際性豊かな人材の育成が必要であり、皆さん一人ひとりが心の国際化を進めることが大切です。

国際交流協会設立に向けて

今後は、地域の国際化を推進するための組織として国際交流協会を設立し、皆さんの自由な発想で国際化を進めていただくこととなります。協会の設立に際しては、多くの皆さんの積極的な参加をお願いします。

アイデアを募集します

国際化を推進するためには、多くの皆さんの積極的な参加が必要となります。皆さんが日頃から考えている国際化についてのアイデアを募集します。どんなことでも結構です。どんどんお寄せください。寄せられたアイデアは、積極的に取り入れていきます。

▼国際化推進基本方針の施策体系

- 1. 市民主体の国際交流の積極的推進
 - 市民主体の多様な国際交流活動への支援
 - 外国文化とのふれあいの推進
 - 市民と行政が一体となった推進母体の創設
 - ボランティア制度の確立
 - 国際理解教育の推進
- 2. 市民の国際性を育む環境づくりの推進
 - 外国語学習機会の拡充
 - 青少年などの海外派遣研修の創設
 - 社会人講師の登用
 - 帰国子女の受け入れ環境の整備
- 3. 国際協力の推進
 - 国際協力の推進
 - 生活情報等の提供
- 4. 外国人も住みやすいまちづくりの推進
 - 公共的サインの工夫
 - 日本語学習機会の提供
 - 市政への参加
 - 推進体制の整備
 - 広域的なネットワークづくり
- 5. 行政の国際化の推進
 - 財政基盤の確立
 - 国際交流の核施設の設置
 - 職員の育成
 - 外国人職員の登用
- 6. 都市間交流の推進
 - 海外との姉妹・友好都市交流の推進

▼国際交流等推進懇談会委員(50音順)

氏名	住所
石本三郎	久寺家451
岩堀武	我孫子1
宇田川純太郎	根戸1218
岡野耕三	湖北台8-118-24
海津紀一	青山台1-118-12
上村晃一	天王台1-24-110
川村泉治	柴崎11116
小松純子	中峠1604-115
坂巻喜市	我孫子1858
佐藤明吉	新木3055-11
佐藤喜美子	千葉市中央区市場町1-1
佐藤美小王	栄26-145
佐藤直之	つくし野171
佐野直之	高野山198
鈴木一雄	我孫子1858
中尾宏	我孫子1684
福尾光夫	つくし野7-28-5
牧隆壽	新宿区西早稲田3-4-29
緑川源喜	若松19
宮田基弘	湖北台1-2-116(101)
安田寿幸	日の出1131

国際交流等推進懇談会

市の国際化と都市間交流の基本方針策定にご協力をいただいている懇談会委員は、右表の21名の方です。なお、会長には小松純子氏、副会長には宇田川純太郎氏が選ばれています。



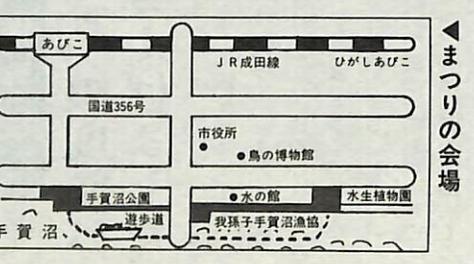
会長から答申を受ける大井市長

第9回 あやめまつり



期間：6月7日(日)～21日(日)
イベント日：14日(雨天は21日)
午前10時～午後4時

初夏、恒例のあやめまつりが、今年も開催されます。イベント日の6月14日には、手賀沼公園から水生植物園を会場に(下図参照)青空市やカラオケ大会など子供から大人まで楽しめる催し物が予定されています。ご家族おそろいで出かけください。



- イベント 14日(雨天21日)
 - 買い物天国(手賀沼公園・水生植物園)バラエティーに富んだ約60店の青空市
 - 舞謡(手賀沼公園)
 - カラオケ大会(手賀沼公園・水生植物園)参加賞有
 - ミニSL広場(手賀沼公園あゆみの郷鉄道)我孫子駅による出店と我孫子駅長による一日駅長
 - 我孫子吹奏楽団演奏会(手賀沼公園・水生植物園)
 - あびこふるさと会「大杉ばやし」(手賀沼公園)
 - 無料包丁研ぎ・建築相談(手賀沼公園)1人2丁まで、ハサミ等は不可
 - 写真コンテスト(水生植物園、14日のみ)モデルを招いての撮影会、雨天決行
 - 子供広場(我孫子手賀沼漁協)魚のつかみどり、1人100円、飲み物サービス
 - 野だて(手賀沼公園)抹茶の無料サービス
 - 遊覧船(手賀沼公園)水生植物園片道1人300円
- ファイナル 21日(雨天中止)
 - 花菖蒲切花無料配布(水生植物園)先着1万本
 - 問い合わせ あやめまつり実行委員会・我孫子市商工会 ☎(82)3131

この広報紙は再生紙を使用しています

児童手当・特例給付

受給者のみなさんへ

児童手当、特例給付受給者は「児童手当の現況届」「特例給付現況届」を提出してください。この届けにより受給者の所得状況、児童の養育状況を確かめ6月分からの手当の支給を決定します。もし、手続きをしなければ6月分からの資格があっても6月分からの手当が支給されませんのでご注意ください。また、新たに児童手当、特例給付を受給される方は申請してください。

◎現況届の提出は忘れずに
▼受付期間 6月1日(月)から30日(火)
※第2・4土曜日は除く
▼受付場所 児童保育課児童家庭係
なお、各支所でも次のとおり受け付けします。
※つくし野支所 6月17日(水)午後1時30分から4時
※湖北支所 6月18日(木)午前9時から午後4時

※湖北支所 6月19日(金)午前9時から正午
※布佐支所 6月19日(金)午後1時30分から4時

▼持参するもの ①被用者年金(国民年金以外の公的年金、厚生年金等)に加入している方は、事業主による年金の加入証明書
②平成4年1月2日以降に市内に転入した方は、前住所地の役所から取り寄せた平成4年度児童手当所得証明書
◎新たに申請される方へ
▼児童手当
▼支給資格 ①1子目：平成3年1月2日以降に生まれた児童を養育している方、2子目以降：5歳未満の児童を含む18歳未満の児童を2人以上養育している方(5歳未満の児童が該当)
②市に住民登録(外国人も受給できます)し、かつ所得制限未満の方(表1・2参照)

市民参加の地域防災カルテづくり

今年の災害予報では、梅雨時の水害にまず気をつけよう指摘されています。平成4年度の防災行政では、6月から「市民参加の地域防災カルテづくり」を進めます。市では、すでに理學上からみた「大規模地震被害想定調査」のほう大な成果をまとめました。今回、新たに自治会等にも協力していただき、多くの方の参加を求めながら、私たちの住む地域をきめ細かく調査し、市民の皆さんの視点から、それぞれ災害診断を試みようとするものです。調査では、市内を100数か所に細分化して実地調査を行います。これにより危険箇所の改善、災害時の応急・避難対策等に大きな進展が期待されます。今後、自治会等を通じて皆さんの協力と積極的な参加をお願いします。

▼問い合わせ 市民生活課 防災係

6月1日 人権擁護委員の日

6月1日は、人権擁護委員法が施行された日です。全国人権擁護委員連合会では、6月1日を「人権擁護委員の日」と定め、この日を中心として皆さんとともに一層の人権擁護委員は、皆さんの

人権が浸されないように監視したり、人権が侵された人がいた場合には相談相手になって救済に努めてくれます。

市には、法務大臣が委嘱した5名の人権擁護委員(上表参照)がいます。相談は毎月25日前後に市役所市民相談室で行っているほか、自宅相談も受けていますのでお気軽にどうぞ。なお、相談は無料で秘密は固く守られます。

▼問い合わせ 広報広聴課市民相談係

人権擁護委員

氏名	住所	電話番号
田中量純	中峠1423	(88) 1059
石井靖男	布佐2224	(89) 2351
鬼澤三郎	我孫子563の10	(82) 2061
表孝子	白山31527	(85) 0396
船戸孝子	船戸21932	(84) 2320

国民健康保険税

税率は据え置き、限度額は44万円に引き上げました

平成4年度、国の賦課限度額基準が引き上げられたことに伴い、市の賦課限度額も42万円から44万円に改正されました。一方、保険税の負担軽減のための判定基準所得額についても5000円引き上げられ、22万5000円に改正されました。

今年度は、一般会計からの繰り入れ金や事務の効率化などにより、国民健康保険税の税率は据え置きとしながら、今回、賦課限度額の引き上げとなりました。高齢化に伴う老人医療費の増大等で国民健康保険会計は非常に厳しい状況にあります。皆さんのご理解とご協力をお願いします。

◎保険税の納付は口座振替で国民健康保険税の納付は「口座振替」をお願いします。
口座振替は、納付手続きの煩わしさを軽減できるだけで

ウィーンの森少年合唱団 コンサートを開催

期日 7月19日(日)
場所 市民会館



少年合唱団の森のウィーン来日する合唱団の皆さん(左)毎日練習に励む高山山小学校の合唱部

音楽の都、ウィーンから「天使の歌声」と評判の「ウィーンの森少年合唱団」が市民会館にやってきました。

ワグナーやシューベルトが好んで散歩を楽しんだウィーン郊外の町、メトロリンクのセント・ガブリエル教会に所属するこの合唱団は、1921年に創立され、伝統と豊かな音楽性を持ち、清純なハーモニー、乱れないアンサンブルが評判です。

グレゴリオ聖歌からバッハに至る古典合唱、近代、現代の宗教曲や名曲を基本楽曲として、その上にウィーン子

最も得意とするウィーンワルツやオペレッタの「小鳥売り」は観客の心を浮き立たせてくれるでしょう。

来日12回目を数える「ウィーンの森少年合唱団」の我孫子市での公演には、高山山小学校の合唱部が賛助出演し、合同合唱を行います。高山山小学校では、合唱部員が毎日朝と放課後、音楽室に集まり発声練習やパート別の練習をしたりとみなで心を一つにして練習に励み、世界的な合唱団との共演を全員が楽しみにしています。

▼問い合わせ 社会教育課 (85) 1151

表1 所得制限限度額

扶養人数	児童手当	特例給付
0人	1,476,000円	3,630,000円
1	1,776,000円	3,930,000円
2	2,076,000円	4,230,000円
3	2,376,000円	4,530,000円
4	2,676,000円	4,830,000円

1人増すごとに30万円加算

表2 各種控除額

項目	控除額
基礎控除	80,000円
勤労学生・寡婦・寡夫・障害者	270,000円
特別障害者・特別寡婦	350,000円
老年者	500,000円
老人扶養	60,000円
雑損控除	医療費共済企業規模小

松くい虫防除 薬剤地上散布

松くい虫による被害から松林を守るため、薬剤の地上散布を行います。

散布区域周辺の方は、散布中は窓を閉め、洗濯物など干さないようにしてください。

▼日時 6月10日(水)午前9時から午後4時頃まで(雨天、強風の場合は、11日に順延)

▼散布区域 市営住宅東我孫子B団地の南側松林、岡発戸市民の森松林

▼問い合わせ 公園緑地課 緑化推進係

平成4年度国民健康保険税の納期限日

期別	納期限日
第1期	6月30日(火)
第2期	7月31日(金)
第3期	9月30日(水)
第4期	11月2日(月)
第5期	12月25日(金)
第6期	平成5年2月1日(月)

▼問い合わせ 国保年金課係

健康ガイド



保健センターで

湖北台1の12の16
(湖北駅南口徒歩2分)
☎(87)1131

しあわせ学級

これから父親、母親になる方、ぜひご夫婦でご参加を。
▼日時 6月20日(土)午前9時30分から11時(受付は当日午前9時15分から)
▼内容 *16mm映写「母と子のきずな」*赤ちゃんのお風呂の入れ方(実習) *その他

母親学級

▼時間 午前9時30分から11時30分(第2回は午後1時から3時、受付は10分前に済ませてください)
▼持参 母子健康手帳と筆記用具は毎回。第1・2回はバスタオル1枚、第3回は歯ブラシを持参してください。

育児相談

身体計測、赤ちゃん体操、栄養相談、歯科相談など育児についての細かい相談を行っています。お気軽にご相談を。
▼日程 6月2日(火)から23日(火)までの毎週火曜日

回	日時	内容
第1回	6月5日(金)	・妊娠中、産後の生活(実習) ・妊娠体操(実習)
第2回	6月12日(金)	・産科医の話(妊娠中の異常とお産の経過) ・妊娠体操(実習)
第3回	6月19日(金)	・妊娠中の歯科衛生(歯みがき実習) ・妊娠中の栄養 ・赤ちゃん養護

6月の日曜・休日当番医

▶診療時間 午前9時から午後5時
▶持参するもの 保険証

月日	病・医院名	電話
7日	我孫子つくし野病院	84-2211
	岡野内科医院	88-7770
14日	我孫子聖仁会病院	88-3111
	隈本医院	82-1381
21日	平和台病院	89-1111
	桜井医院	82-2916
28日	アピコ外科整形外科病院	84-7321
	佐藤内科医院	88-0934

夜間の急病のときは

テレホンサービス ☎(87)1141

子宮がん検診はお済みですか

毎週水曜日、保健センターで実施している子宮がん検診は7月末で終了します。現在申し込みを受け付けていますので、まだ申し込みしていない方は、すぐお電話ください。対象は、30歳以上の方で費用は無料です。また、40歳以上の方は、同時に成人病検診(無料)も実施しています。併せてご利用ください。

1歳6か月児健康診査

1歳半の頃は、基本的な生活習慣を身につけさせる大切な時期です。健全に育てていくためにも一度母親、父親の役割を見つめなおしてみませんか。
▼日程 6月4日(木)：平成2年11月1日から15日生まれ
6月11日(木)：平成2年11月16日から30日生まれ
▼受付時間 午前9時15分から10時30分

ツベルクリン反応及び判定BCG

▼対象 生後4か月から4歳未満で一度もBCG接種を受けていない乳幼児(対象児には通知します)
▼日程 ツベルクリン反応：6月23日(火)、判定BCG：6月25日(木)
▼時間 午後1時30分から2時30分
▼持参 母子健康手帳
※発熱など心配なときは主治医に相談の後おいでください。

栄養相談

あなたの食事、野菜は足りていますか。甘いものをとりすぎていませんか。食事のカロリッチェックや献立アドバイスを行います。肥満や糖尿病、高血圧などで食事療法の必要な方もお気軽にご相談ください。
▼申し込み 電話予約(日時をお知らせします)
▼担当 神経内科医 横山達郎先生

精神衛生相談

心の悩みをもった方のため
▼申し込み 電話予約(日時をお知らせします)

予防接種は医療機関で

次の予防接種は医療機関で受けてください。
実施医療機関は、保健センターのご案内をご覧ください。
なお、おたふくかぜや麻疹の予防接種を受ける際、MMR(新三種混合)麻疹、風しん、おたふくかぜを希望する方は医師にご相談ください。
▼持参 母子健康手帳と印鑑
▼費用 該当児は無料

6月4日~10日
歯の衛生週間
「長生きは丈夫な歯から 歯ぐきから」

健康メモ

今回から年2回、我孫子市歯科医師会の協力で、歯の健康に関する話題をお送りします。二期期待ください。第1回目の今回は、「ヒトの寿命と歯の寿命」です。日本人の平均寿命は、女性81・8歳、男性75・9歳(平成2年度厚生省調べ)で、ともに世界のトップです。これは皆さんの健康観の高まりと医学の進歩の成果と言えるでしょう。
歯科においても、歯科医学の進歩と治療技術の発達

ヒトの寿命と歯の寿命

しかし、現実はどうでしょう。昭和62年度の歯科疾患実態調査によると、永久歯の寿命(はえてから失われるまでは、徐々に伸びているといえ、長命な下あごの前歯で

60年前後、短命の下あご奥歯に比べて、歯を失う原因のほとんどであるカリエス(ムシバ)と歯周病(歯槽膿漏)は、治療も予防もできるようなって来ました。歯もその人の一生とともに歩むことが可能になっていくと考えられます。それからすると、噛むことに大事な役目を果たし、咬み合わせの安定を保つのも重要な役割があります。これは高齢者が質の高い生活を確保されるよう、80歳で20本の歯が残っているようにしよう、というものです。

ムシ歯予防教室

▼日時 6月18日(木)午前9時15分から10時30分受付
▼対象 平成元年10月生まれ(通知がいきます)

肩こり腰痛教室

▼日時 6月2日(火) 6月9日(火) 6月16日(火) 6月23日(火)
▼内容 身近な健康法(話) 体操(深呼吸、体を動かす基本) 食事診断 栄養のバランスをとるために 正しい歯のみがき方と歯そうのうろうろ予防について 肩こり腰痛予防の体操(体の状態を見ながら体操を行います)

第21回千葉「腎炎・ネフローゼ」を守る会
県大会及び研修会

腎臓病に関心をお持ちの方、ぜひご参加を。
▼日時 6月20日(土)午後12時30分から4時
▼場所 千葉市民会館
▼内容 体験発表、議事、研修ほか(参加無料)
▼問い合わせ 中川 0472(73)3337

柏保健所から

3歳児健康診査
▼日時 6月9日(火)受付午後1時と1時40分
▼場所 市保健センター
▼対象 平成元年3月1日から3月31日生まれ(通知がいきます)

療育相談

▼日時 6月25日(木)午後1時から2時(柏保健所)
▼対象 整形外科的な心配のある18歳未満の乳幼児と児童
▼内容 整形外科医による診察・指導、保健婦による相談
▼持参 母子健康手帳

犬を飼っている方へ

市では、4月に各地区を回り登録と予防注射を行いました。まだ済んでいない犬を飼っている方は、最寄りの動物病院で狂犬病予防注射を受け、保健センターで登録の手続き(費用2580円)をしてください。犬の登録と狂犬病予防注射の義務は、狂犬病予防法で決められています。また、犬の放し飼いは、県犬取締条例によって禁止されています。飼い主は、他人に危害を加えないように、犬舎またはけい留して飼いましゅう。犬が人をかんだら、犬の飼い主は必ず保健所に届け出てください。犬が生まれたら、引越など犬が飼えなくなっても絶対に捨てないで、保健センター、柏保健所にご相談ください。▼不要犬引き取り 毎週木曜日、市役所守衛室(午前11時30分まで)にお持ちください。



図書館 だより

- 市民図書館 (84) 1110
湖北台分館 (87) 3055
布佐分館 (89) 1311
移動図書館 (87) 0909

雨の日におすすめの本

今日は、雨の日におすすめの本をご紹介します。
『書名(著者)』*笠智栄写真集
『おじいさん』*水族館ガイド、さあ現代俳句(空平近)、*フランス詩の散歩道(安藤元雄)、*イギリスは愉快だ(林望)、*365「今日は何の日か?」事典完全攻略数学オリンピック(秋山仁)、*壁を飾る(片柳房代)、*ピアノリストという家族がいる(中村紘子)、*日本の名随筆(巻9)骨董(安西篤子編)

おはなし会

おはなし会は、子供たちに読書の楽しみを伝えます。
日程 *6月18日(木)、市民会館第4会議室
*6月25日(木)、布佐分館おはなしの部屋
時間 午後4時から4時30分

そよかせ号(移動図書館)6月の日程(荒天中止)

Table with columns: 曜日, 日, ステーション名, 場所, 時間(午後)

ミニギャラリー

湖北台分館(和紙ざり絵)
作品・作者 カラー・宮原秀子(湖北台)、フリージア・小池わか子(湖北台)、富士山・海老原洋子(中峠)、しゃくなげ海老原敏恵(新木)、古利根・滝田ヒナ代(中里)
展示期間 6月16日(火)から6月30日(火)まで
布佐分館(七宝焼)
作品・作者 「手賀沼讃歌」3点 荻野紀子(新木野)
展示期間 6月16日(火)から7月30日(木)まで

休館のお知らせ
市民図書館は、蔵書点検と資料整理のため、全館休館いたします。
期間 6月1日(月)から15日(月)まで



募集 県民の日記念行事参加者

インディアカ大会参加者
日時・場所 6月14日(日)午前8時30分(受付)、市民体育館
種目 一般男女4人制(登録は7名まで)
参加費 1チーム10000円
申し込み ハガキにチーム名、代表者の住所・氏名・電話番号、参加者の氏名を明記し6月10日(水)必着までに、我孫子1684教育委員会体育課へ
◎グラウンドゴルフ・ターゲットボードゴルフ講習会
日時・場所 6月13日(土)・17日(水)午前10時から正午、湖北台中央公園
参加費 無料(申し込み不要)
問い合わせ 体育課 085-1151

親子の東京湾視察会 水質の浄化を考えよう

千葉県では、環境問題に興味を持っていただくために、小学生の親子を募集します。
赤潮の顕微鏡による観察や、生活排水対策、水質調査器具の展示などによりやさしく解説します。説明を聞いた後は、いよいよ洋上からの東京湾視察と水質調査(採水、プランクトン採取など)の見学です。
◎日程 8月1日(土、無料)
受付 第1回午前10時~10時20分、第2回は午後1時~1時20分(乗船は1時間30分)
受付場所 千葉中央埠頭船員サービスセンター前
募集人員 各回250名
◎テーマ 環境問題を考える(地域から地球へ)
日時 6月25日(木)午前10時から正午
講師 富山洋子氏
◎場所 天王台北近隣センター(受講無料)
募集人員 各30名(先着順)
申し込み・問い合わせ 電話で市民生活課消費生活係 085-1111内線329へ

消費生活講座受講生

テーマ 食料の自給と農産物の自由化
日時 6月10日(水)午後1時30分から3時30分
講師 大島茂男氏
◎申し込み・問い合わせ 電話で市民生活課消費生活係 085-1111内線329へ

草の根から国際交流を

最初の1年間は大変でした。国際交流といっても、右も左も分らないので、先に発足している団体の活動を参考にしながら、とにかく身近に、できることから始めました。いくなれば草の根交流ですね」と、会長の福尾光男さん。
発足のきっかけは、中央公民館で開催された「国際理解(交流)講座」終了の時、講座生の中から「このまま終わらせたくない、何か役に立ちたい」との声が強く平成2年12月に結成。現在、会員は14名で、主婦や会社員など職業はさまざま。
活動は、毎日第1土曜日に開催している定例会と、外国人との交流を目的としたイベントを行っている。特に世界の料理教室は好評で、一般に公募して、いつも盛況だ。
その他、会員が個々に市内在住の留学生に、日本のことを紹介したり「草の根の交流」も活発に行っている。
まだ今年2月には、市や

楽しい仲間 我孫子市国際交流協会

活動は、毎日第1土曜日に開催している定例会と、外国人との交流を目的としたイベントを行っている。特に世界の料理教室は好評で、一般に公募して、いつも盛況だ。
その他、会員が個々に市内在住の留学生に、日本のことを紹介したり「草の根の交流」も活発に行っている。
まだ今年2月には、市や



スリランカ料理を熱心に学ぶ参加者
今年の新年パーティで交流する会員の皆さん

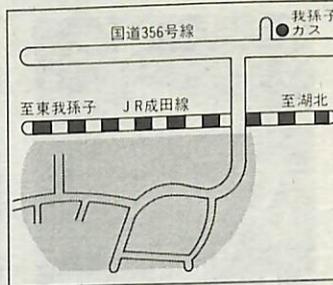
献血にご協力を
日時 6月7日(日)午前10時から午後4時まで(正午から1時間休憩)
場所 Dマート我孫子店前
問い合わせ 我孫子ライオンズクラブ 085-2496

短歌
山本 寛太 選
綿春風に舞ふ
学童の徒歩遠足の行列や田植への我に孫は手をふる
八十四にて黄泉に旅立つ叔父ありて四月け寒く降りつづく雨
切り干しの大根気長く似て居れば嫁ぎゆく娘が傍らに佇つ
新堀 孝女
浅生圭佐子

俳句
日陰りて深めたるはなみづき 泉喜久子
さらさらと馬具おく神馬夏木立 蛭間八寸子
薬屋根の土間に吹き込む走梅雨 公手 孝嗣
新茶の味八十八夜の初摘かな 山岸 たづ
鶯も小枝鶏も鳴く故郷かな 松浦 忠彦
花冷えの朝ジョギングの一人過ぐ 柴橋紀代
庭隅の一人静の名を秘めて 久保田幸枝
早苗田や車の影のつきつきと 村上 弘
薫風にふとあり沼の匂いかな 山崎 諄一
工房の窓一ぱいに風薫る 篠田 まさ
咲き盛る藤を散らすや青嵐 奥 理史江
大空へ氏継ぐ吾子の五月鯉 海老原千代子

文芸だより
日陰りて深めたるはなみづき 泉喜久子
さらさらと馬具おく神馬夏木立 蛭間八寸子
薬屋根の土間に吹き込む走梅雨 公手 孝嗣
新茶の味八十八夜の初摘かな 山岸 たづ
鶯も小枝鶏も鳴く故郷かな 松浦 忠彦
花冷えの朝ジョギングの一人過ぐ 柴橋紀代
庭隅の一人静の名を秘めて 久保田幸枝
早苗田や車の影のつきつきと 村上 弘
薫風にふとあり沼の匂いかな 山崎 諄一
工房の窓一ぱいに風薫る 篠田 まさ
咲き盛る藤を散らすや青嵐 奥 理史江
大空へ氏継ぐ吾子の五月鯉 海老原千代子

電話してください。なお、コーナリ掲載は、市民生活課消費生活係で、電話で受け付けています。
◎コーナー利用上の注意
取り扱う品物は、家具、電器製品、自転車などの日常雑貨等の耐久消費財。衣類、自動車、生き物は取り扱いません。
お問い合わせ 市民生活課



自治会訪問 103

会員数17世帯。恵まれた自然環境の中、家庭菜園で親睦を。
＝岡発戸茶ノ木会＝

JR成田線、東我孫子駅から湖北方面に約500mほど、我孫子ゴルフ倶楽部と成田線の間に位置するのが、岡発戸茶ノ木会(右図参照)。茶ノ木は、その地域の字名からとったもの。周辺は、まだ緑が多く残る。

会員数は、17世帯(3班)。東京方面に通うサラリーマンと自営業を営む方が半々くらいで、約4割が高齢者世帯だ。自治会結成は、昨年4月と新しいが、自治会的な動きは昭和56年から始められた。会長を務める寺嶋幸夫さん



自治会のようなものを伺った。「私がここに住み始めたのは昭和48年からですが、この窓から見える風景は、当時から全然変わっていませんね。緑が多く自然環境はいいんです。成田線からこちら側は、水道が整備されていないので、みんな井戸を掘って利用しているんです。ですから、毎年行う水質検査は、自治会の中でも重要な活動です。」

また、ゴミステーションに資源回収の時に使う袋などを入れるキャビネットを置いたんです。当番の人がわざわざ袋を持って行かなくても済みますからね。

行事というのは特にしていませんが、ここ数年、家庭菜園が盛んで、会員の約半数ぐらいのひとがやっています。これが、いい交流の場になっています。近くの農家の方や会員同士で情報交換などを楽しくやっています。これをきっかけに、何か行事でもできたらいいですね」

▲会員の交流の場にもなっている家庭菜園
 ▲自治会内の風景

▼会長 寺嶋幸夫 岡発戸899の2

第8回 我孫子ヤングミュージックフェスティバル



ヤル気マンマンの出場グループ募集

アマチュアバンドの真夏の祭典、第8回我孫子ヤングミュージックフェスティバル、開催決定。
 8月16日(日)、市民会館ホールにて開演。
 ただ今、出場バンド募集中。
 電話でバンド名、代表者名を連絡してください。
 (テープ審査有り。デモテープを用意してください)

- ▼応募資格 市内在住、在学、在勤者によるバンド
- ▼締め切り 6月19日(金)
- ▼申し込み・問い合わせ 教育委員会社会教育課 ☎(85) 1151

手賀沼船上学習始まる

小学校高学年を対象に通年実施

環境保全課が、市内の小・高学年を対象に実施している手賀沼船上学習が、5月12日(火)から始まりました。これは、私達のふるさとで

ある手賀沼の現状とすばらしさを見て、触れることにより、手賀沼さらには、水や自然の大切さを認識してもらおうと、昨年実施しているもの。1年目は、4校の

4・5年生468名が体験学習しています。当日参加したのは、高野山小学校の6年生約120名。船上では、市職員から手賀沼の現状や昔のようすをパネルなどで説明をうけ、「泳いでいたなんて信じられない」と驚いたり、沼底からすくい上げられたヘドロに思わず「くさい」と顔を背ける場面もありました。



▲沼の水の入った透視度計をのぞく子ども達
 ▲市職員の説明を聞く高野山小の児童

船学習がおわると、「沼の浄化のために、自分でできることがあったらやっていきたい」とみんな浄化への思いを強くしていました。

いっしょにボランティア活動をしませんか

申し込み・問い合わせ 社会福祉協議会 ☎(84)1539

青年ボランティア

今年から新たに青年ボランティアグループで一緒に活動してくれる人を募集しています。

ボランティアをやってみたい人新しい仲間や活動の場を求めている人など、どなたでも参加できます。障害児(者)やお年寄りとの楽しい行事も企画しています。

説明会とレクリエーション交流会を次のとおり行いますので、ぜひご参加ください。

- ▼日時 6月7日(日)午前10時から午後3時(午前9時50分に天王台駅北口からの送迎あり)
- ▼場所 精神薄弱者更生施設みどり園体育館
- ▼内容 レクリエーション交流会、体験発表等
- ▼参加費 無料
- ▼申し込み締め切り 6月5日

日(金)

視覚障害者のための声のボランティア

目の不自由な方のために、広報あびこや新聞、週刊誌などを朗読し、それを録音したテープを届ける声のボランティアの養成講座を開催します。

- ▼日時 6月10日(水)から毎月第2・4水曜日午後1時30分から3時30分(約20回)
- ▼場所 寿市民センター(2回目以降は場所が異なる場合があります)
- ▼内容 文章の読み方、発音の練習など
- ▼受講料 無料
- ▼申し込み締め切り 6月9日(火)

あびこシルクロードサークル 10周年特別記念講演



講師 杉山二郎氏

このサークルは、昭和56年に、市教育委員会が主催したテレビ市民セミナー「シルクロード」の聴講生OBが集まり、東西文明の歴史を学ぶ市民サークルとして、昭和57年に発足しました。今年で満10周年を迎え、次

- のとり特別記念講演会を開催します。お気軽にご参加ください。
- ▼日時 6月7日(日)午後2時から4時
- ▼場所 市民会館大会議室
- ▼参加費 500円
- ▼演題 現代日本に生きるシルクロード文化(中国を取材したスライドも上映)
- ▼講師 杉山二郎氏(仏教大学教授)
- ▼問い合わせ 伊藤 ☎(84) 4110

お知らせ
 7月から毎月1日号のこのページで、市長の動きをお知らせする「市長のひとこま」と昔の手賀沼を写真で紹介する「手賀沼の昔」の連載が始まります。どうぞ、ご期待ください。



あびこ福祉まつり

「みんなで作る街共生活る街」をテーマに、第13回あびこ福祉まつりが5月10日に開催されました。当日は雨のため会場を中央公民館に変更。楽しみに

期待していましたが、

していったウォークラリーや綱引き大会等の催しは中止になりましたが約40の福祉団体が参加し、模擬店などの出し物は大盛況。高齢者問題や福祉の実情を訴える展示のほか、ステージでは、バンド演奏や手話ダンス(写真)、○×クイズなども行われ、会場は熱気にあふれていました。

実行委員会では、雨にもかかわらず予想以上の盛り上がりにより、より一層福祉が地域に根づいていくことを期待してました。

あびこあれこれ

福祉が地域に根ざした街へ

第13回あびこ福祉まつり



船上視察する衆議院環境委一行

衆議院沼の汚れを実感 手賀沼を船上視察

5月20日(水)、衆議院環境委員会(小杉隆委員長)のメンバーが、17年連続汚濁度ワースト1の手賀沼を船上視察しました。

一行は、市民会館で中野巖 県副知事、大井一雄市長らの出迎えを受けた後、県職員が説明する沼の現状に熱心に聞き入っていました。

続いて、水質浄化への意識を高めるために建てられた水の館を見学、我孫子手賀沼協働橋から船に乗り込みました。当日の手賀沼は数日来の降雨の影響で水質はよくなったものの、大堀川河口付近ですくい上げられたヘドロの状況に目を見張るなど、汚濁の現状を改めて認識していました。

あびこあれこれ



あらい まりお
荒井 真理男 くん
(青山台 1歳4か月)

こびやま ゆか
小松山 友香 ちゃん
(下ヶ戸 1歳2か月)



すこやかちゃん

平成4年5月1日現在 *世帯数40,159世帯
人口122,280人 男61,368人 女60,912人

- 市役所本庁 85-1111
- つくし野支所 84-8801
- 湖北台支所 88-0828
- 湖北支所 88-2111
- 布佐支所 89-2358
- 教育委員会 85-1151
- 水道局 84-0111
- 消防署 84-0119
- 少年センター 84-1900
- 保健センター 87-1131
- 市民会館 84-3311
- 公民館 中央 82-0515
湖北地区 88-4433
- 鳥の博物館 85-2212
- 市民体育館 87-1155
- 市民図書館本館84-1110 湖北台分館87-3055 布佐分館89-1311 移動図書館 87-0909
- 都市改造事務所 85-1171
- 身体障害者福祉センター 88-0141
- あらかき園 88-4188
- つつじ荘 88-0123
- 生活環境課(浄化槽)87-2379 (ゴミ)87-0015 (し尿)88-2547
- 近隣センター 布佐南89-3740 天王台北82-9988 根戸83-5363
- 市民センター 寿83-7722 湖北台88-9927 布佐89-1193

もよおし

第4回 我孫子オープン年代別卓球大会

▶日時・場所 6月28日(日)午前9時受付、市民体育館
▶種目・参加費 一般、30代、40代、50代以上の男女シングルスと男女ダブルス(1人2種目まで可)シングルス600円、ダブルス1200円
▶申し込み・問い合わせ 現金書留で住所、氏名、電話番号、所属団体名、年齢、参加種目を明記し参加費を添えて6月12日(金、必着)までに、つくし野3-5-103 吉田常子☎(82)6974へ

古利根ウォッチングとグリーン作戦

◎ウォッチング(観察会・雨天決行)
▶日時 6月7日(日)午前9時
▶持参 長靴、筆記具、雨具ほか
◎グリーン作戦(清掃、雨天中止)
▶日時 6月14日(日)午前10時
▶持参 ゴム手袋、長靴
◎集合場所 我湖排水路広場
◎問い合わせ 中丸☎(87)2346

第19回墨絵同好会展

▶日時 6月1日(月)から5日(金)、午前9時から午後5時まで(5日は午後3時)
▶場所 我孫子郵便局コミュニティホール
▶問い合わせ 小林☎(82)9840

文部省認定社会通信教育地方受講者研究集会

▶日時 6月21日(日)午前9時30分
▶場所 県立千葉女子高等学校
▶内容 講演、面接指導など
▶持参 学習用具、昼食、上履き
▶参加費 無料(課程により教材費)
▶問い合わせ 県教育庁生涯学習部振興課事業班☎043(223)4073

エコライフ・フェア92(環境展)

▶日時・場所 6月4日(日)から10日(日)午前9時30分から午後5時、科学技術館(千代田区、入場無料)
▶内容 子供たちを対象に地球環境と保全のわかりやすい展示ほか
▶問い合わせ 環境庁広報室 ☎03(3581)3351

第15回湖北ミニコンサート

▶日時 6月14日(日)午後1時
▶場所 湖北地区公民館(入場無料)
▶曲目 弦楽四重奏ほか
▶問い合わせ 星野☎(88)1430

文学歴史散歩

▶日時・集合場所 6月14日(日)午前9時北柏駅南口(雨天中止)
▶参加費 無料(弁当持参・軽装)
▶問い合わせ 手賀沼メッセージ実行委員会☎(83)8672へ

月釜のご案内

▶日時 6月14日(日)午前10時から午後3時まで(席料500円)
▶場所 湖北地区公民館
▶席主 裏千家 山本宗綾
▶問い合わせ 山本☎(88)1763へ

手賀沼親水広場一周年記念行事

◎野外コンサート(入場無料)
▶日時・場所 6月14日(日)午後2時から3時30分、青空広場
▶出演 アンサンブルむげん
◎紙芝居・影絵・人形劇(入場無料)
▶日時・場所 6月15日(月)正午と午後2時(各1時間)、水の館
▶出演 おはなしさんほみち
◎問い合わせ 手賀沼親水広場 ☎(84)0555へ

第2回斉藤恵子緑の基金チャリティーミニコンサート

▶日時 6月6日(土)午後1時30分開場、午後2時開演(入場無料)
▶場所 市民会館
※当日会場に緑の基金募金箱を設置します。ご協力をお願いします。
▶問い合わせ 斉藤恵子緑の基金チャリティーミニコンサート実行委員会☎(82)4627

10代・20代の吃音(どもり)者の集い

▶日時・場所 6月21日(日)、7月19日(日)、8月9日(日)、9月(未定)、午後1時から5時、千葉市中央コミュニティセンター
▶内容 吃音者の連帯感の中で前向きに生きる方法を探る
▶問い合わせ 千葉言友会山倉 ☎043(243)9702

第3回美術家協会グループ展(大利根美術協会展)

▶日時 6月4日(木)から7日(日)までに午前9時から午後5時(4日は午前11時から)

▶場所 市民会館(入場無料)

▶問い合わせ 鈴木☎(82)0900へ

福祉ネットワークづくりの青空市

▶日時 6月7日(日)午前10時から午後3時(雨天の場合は14日)

▶場所 手賀沼公園多目的広場

▶問い合わせ 篠原☎(84)5276

ふれあい手賀沼の水と緑の見学会

▶日時・集合場所 6月17日午前9時30分から正午、手賀沼流域下水道終末処理場玄関前(布佐駅南方)

▶内容 処理場見学と篠ノ越緑地の自然観察(無料、小雨決行)

▶問い合わせ 田宮☎(84)6734へ

パソコン講座生

▶日時・場所 6月11日から7月9日までの毎週木曜日午後6時30分から9時、中央学院大学123教室

▶定員 10名(商工業者及びその従業員を優先、18才以上の一般の方)

▶受講料 新規8000円(テキスト、フロッピー代含む)、継続5000円

▶申し込み・問い合わせ 電話で6月5日(金)までに商工観光課へ

学童保育室指導員

遊びなどを通して放課後の子供たちを指導してくれる方

▶募集クラブ たんぽぽクラブ(布佐小) ☎昼:(89)3364、夜:渡辺(89)1378、つばめクラブ(高野山小) ☎昼:(84)5579、夜:田部井(84)9121

第14回千葉労働大学講座(前期・基礎課程)

▶日時・場所 6月16日(火)から7月8日(水)午後6時 県自治会館

▶募集人員 150名(先着順)
▶受講料 2000円(初日受付時)
▶申し込み・問い合わせ 申込書で6月11日(木)までに〒260-91千葉中央郵便局私書箱40号県商工労働部労政課☎043(223)2744へ

市民会館の催し

ピリー・ヴォーン楽団公演



峠の幌馬車、浪路はるかになど、世界的スーパーヒットを心ゆくまでお楽しみ下さい。

▶日時 6月14日(日)午後5時開場、5時30分開演

▶入場料 S席5000円、A席4500円、B席3500円(全席指定)

▶入場券発売所 平賀書店、ミリオン楽器我孫子店、ブックスズキ、荒井書店、石川春光堂、あびこサービスセンター、レコードあつぷる、ポピー、市民会館内売店ひろがり、図書館湖北台分館・布佐分館、中央公民館、柏そごう、柏高島屋、取手とうきゅう

▶問い合わせ 教育委員会社会教育課☎(85)1151

あびっこふえすていばるあびこラリーとレクリエーション

▶日時 6月7日(日)午前9時から午後2時

▶場所 中央公民館、手賀沼公園

▶参加資格 子供会ごとの団体(当日の一般参加も可)
▶参加費 子育て加入団体1名300円、未加入団体1名400円

▶問い合わせ 梅谷☎(83)2636

国際交流の会サロンへのお誘い

▶日時・場所 6月から来年3月(8月を除く)までの毎月第2木曜日午前10時から11時30分、市民会館

▶内容 基礎英語を学びながら
▶会費 年額1000円(会員は無料)

▶問い合わせ 樋川☎(84)8635へ

かんぽ資金写真コンクール作品

▶テーマ 簡保資金の融資でつくられた施設または簡易保険加入者福祉施設を題材とした作品(天王台北近隣センター、図書館布佐分館、我孫子駅北口駐輪場など)

▶部門 一般の部、中学生の部、小学生の部

▶応募期限 8月31日まで
▶問い合わせ 郵便局☎(84)0020

お知らせ

鳥の博物館から

6月15日(月)は「県民の日」のため臨時開館します。なお23日(火)はくん蒸のため休館します。

太子会 湖北支部 建築相談・刃物とぎサービス

▶日時 6月7日(日)午前10時から午後2時まで(1人2丁まで)
▶場所 中峠下青年館(無料)
▶問い合わせ 商工会☎(82)3131

菊苗無料配布

▶日時 6月7日(日)午後1時
◎我孫子地区=中央公民館

▶問い合わせ 志賀☎(84)7386
◎湖北地区=龍泉寺

▶問い合わせ 佐渡☎(88)0262
※各会場2000本を配付予定

明るい話題

♥湖北ゴルフ同好会様から社会福祉事業基金にと1万円の寄付がありました。

♥老人福祉にと小売酒販組合我孫子青年部様から愛のボトル運動による6万722円、瀧田キミ様(船戸)から5000円の寄付がありました。

♥障害福祉にと布佐小売酒販組合青年部様から2万8329円、三森とある様(湖北台)から2万円の寄付がありました。

♥福祉のためにと木下英俊様(新木)から3000円、さくら銀行天王台出張所行員一同様からフィナンソロジー活動(社会貢献事業)の収益金7000円、新緑まつり実行委員会様(布佐)から2万9659円、鈴木玲子様(高野山)から1万円、東京電力(株)様から9377円、東京電力(株)千葉支店柏営業所様から電気ポット2台、布佐太子会様から6067円、丸紅サービス(株)職員一同様から3万円の寄付がありました。

♥大津翠様(久世家)から緑の基金にと5万円の寄付がありました。

♥緑の募金にと市民の方からおかめ食堂基金箱に8348円、植木まつり会場基金箱に11万4857円の寄付がありました。

日曜当番医・1週間の行事

テレホンサービス☎(85)1313

1月	消費生活相談=市民相談室10:00~15:00 心配ごと相談=寿市民センター9:00~15:00 市民図書館休館 鳥の博物館休館 つつじ荘休館 軽自動車納期限
2火	法律相談=市民相談室9:00から先着10名程度 市民図書館休館 つつじ荘休館
3水	消費生活相談=市民相談室10:00~15:00 市民図書館休館
4木	市民図書館休館
5金	健康相談=つつじ荘10:00~11:30 市民図書館休館
6土	酒害相談=寿市民センター9:30~11:30 市民図書館休館
7日	日曜当番医=テレホンサービス 市民図書館休館 休日救急歯科診療日=休日救急歯科診療所(市民会館内)9:00~11:30 結婚相談=寿市民センター10:00~14:00
8月	心配ごと相談=保健センター9:00~15:00 交通事故相談=市民相談室10:00~15:00 市民図書館休館 鳥の博物館休館 つつじ荘休館
9火	法律相談=市民相談室9:00から先着10名程度 市民図書館休館
10水	消費生活相談=市民相談室10:00~15:00 市民図書館休館
11木	登記相談=市民相談室10:00~12:00 市民図書館休館
12金	不動産相談=市民相談室10:00~15:00 健康相談=つつじ荘10:00~11:30 市民図書館休館
13土	市役所開庁(一部の施設は除く) 市民図書館休館
14日	日曜当番医=テレホンサービス 休日救急歯科診療日=休日救急歯科診療所(市民会館内)9:00~11:30 市民図書館休館
15月	消費生活相談=市民相談室10:00~15:00 心配ごと相談=寿市民センター9:00~15:00 市民図書館休館 つつじ荘休館
16火	法律相談=市民相談室9:00から先着10名程度 つつじ荘休館

